



DE

Fadenalgen-Frei Turbo TZ713 / TZ723

Anwendungshinweise:

Vor Anwendung möglichst viele Fadenalgen manuell mittels Bürste oder Kescher entfernen. Fadenalgen-Frei Turbo gleichmäßig auf die von Fadenalgen bewachsenen Stellen streuen. Die im Produkt enthaltenen Mikroorganismen verdauen die abgestorbene Biomasse. Für ein nachhaltiges Ergebnis sollten freigewordene Nährstoffe spätestens nach 2 Tagen mit dem Algenstopp-Phosphatbinder entfernt werden. Achtung: Die Oxidationskraft des Wasserstoffperoxids kann zu Bleichflecken auf Pflanzenblättern führen.

Biozidprodukte vorsichtig verwenden. Vor Gebrauch stets Etikett und Produktinformationen lesen.

Art der Zubereitung: Feststoff, Granulat.
Verwendungszweck: Aufbereitung und Pflege von Teichwasser.

Erste Hilfe im Schadensfall: Vergiftungssymptome können erst nach vielen Stunden auftreten, deshalb ärztliche Überwachung mindestens 48 Stunden nach einem Unfall. Nach Einatmen: Frischluftzufuhr, bei Beschwerden Arzt aufsuchen. Nach Hautkontakt: Sofort mit Wasser und Seife abwaschen und gut nachspülen. Nach Verschlucken: Sofort Arzt aufsuchen. Auswirkungen auf die Umwelt: Nicht unverdünnt bzw. in größeren Mengen in das Grundwasser oder in die Kanalisation gelangen lassen.

Lagerung und Transport: Stehend und verschlossen im Originalgebinde, kühl und sonnengeschützt transportieren und lagern. Nicht mit anderen Chemikalien mischen! Verfallsdatum: Siehe Flaschenaufdruck.

FR

Anti-Algues filamenteuses action turbo TZ713 / TZ723

Instructions d'utilisation:

Retirez avant l'utilisation autant algues filamenteuses manuellement avec une brosse ou un filet. Filamenteuses algues sans turbo saupoudrer uniformément sur les points abordés par les algues filamenteuses. Les micro-organismes contenus dans le produit digèrent la biomasse morte. Pour un résultat durable nutriments libérés doivent être retirés au plus tard 2 jours après les chélateurs de phosphate d'arrêt d'algues. Attention: le pouvoir oxydant de peroxyde d'hydrogène peut causer le blanchiment des taches sur les feuilles des plantes.

Utilisez les produits biocides avec précaution. Avant toute utilisation, lisez l'étiquette et les informations concernant le produit.

Caractéristiques : produit solide.
Utilisation : produit pour le traitement de l'eau des bassins de jardin.

Premiers secours en cas de sinistre : les symptômes d'empoisonnement peuvent apparaître après plusieurs heures seulement, c'est pourquoi une surveillance médicale est nécessaire au moins dans les 48 heures après l'accident. Après inhalation : transporter les personnes contaminées à l'air frais, appeler un médecin en cas de malaise. Après un contact cutané : laver immédiatement avec de l'eau et du savon, puis rincer abondamment. Après ingestion : appeler immédiatement un médecin. Répercussions sur l'environnement : Eviter le déversement du produit non dilué et en grande quantité dans les eaux souterraines, les eaux superficielles, les canalisations.

Stockage et transport : produit à conserver dans le récipient d'origine, fermé, en position verticale, dans un endroit frais, à l'abri des rayons du soleil.

Date de péremption : voir bouteille.

SE

Trådalgmödel turbo TZ713 / TZ723

Användningsanvisningar:

Före användning ska så mycket trådalger som möjligt avlägsnas med borste eller häv. Trådalgfritt Turbo strörs ut jämt över de ställen där det finns trådalger. Mikroorganismerna i produkten bryter ned den döda biomassan. För ett hållbart resultat ska frigjorda näringssämnen avlägsnas senast efter 2 dagar med Algostopp fosfatbindare. Varning! Väteperoxidens oxidationskraft kan orsaka fläckar på växternas blad.

Använd biocider på ett säkert sätt. Läs alltid etiketten och produktinformationen före användning.

Typ av preparat: Fast ämne, granulat.
Användningsområde: Skötsel och underhåll av dammvatten.

Första hjälpen vid olycksfall: Förgiftningssymptom kan uppträda först efter flera timmar. Därfor krävs läkarövervakning minst 48 timmar efter en olycka. Vid inandning: Sörj för att den drabbade har tillgång till frisk luft och uppsök läkare vid besvärs. Vid hudkontakt: Tvätta omedelbart med vatten och tvål och skölj ordentligt. Om produkten svälsjer: Uppsök läkare omgående. Påverkan på miljön: Får ej komma ut i grundvattnet eller avloppsnät utspädd eller i större mängder.

Lagring och transport: Stående och försluten i originalförpackningen. Transporteras och förvaras svalt och skyddat mot direkt solstrålning. Får ej blandas med andra kemikalier!

Bäst före: Se tryck på flaskan.

SK

Odstraňovač vláknitých rias turbo TZ713 / TZ723

Pokyny na používanie:

Pred použitím ručne odstraňte čo najviac vláknitých rias pomocou kefy alebo siete na ryby. Prípravok Fadenalgen-Frei Turbo rovnomerne rozsype na miesta porastené vláknitými riasami. Mikroorganizmy, ktoré produkt obsahuje, strávia odumretú biomasu. Na dosiahnutie udržateľného výsledku by sa uvoľnené živiny mali odstrániť najneskôr po 2 dňoch pomocou prípravku Algenstop-fosfatbinder. Pozor: Oxidačná sila peroxidu vodíka môže byť príčinou vyblednutých miest na listoch rastlín.

Používajte biocidy bezpečným spôsobom. Pred použitím si vždy prečítajte etiketu a informácie o výrobku.

Druh prípravku: pevná látka, granulát.
Učel použitia: Úprava a starostlivosť o vodu v jazierku.

Práva pomoc v prípade nehody: Symptómy otravy sa môžu prejaviať až po mnohých hodinách, preto má lekárské pozorovanie po nehode trvať minimálne 48 hodín. Po výbuchu: Prívod čerstvého vzduchu, pri ťažkostach vyhľadať lekára. Po kontakte s kožou: Ihned umyť vodou a mydľom a potom dobre opláchnut. Po prehľnutej: Ihned vyhľadať lekára. Účinky na životné prostredie: Zabráňte, aby sa nezriedený resp. vo väčších množstvach nedostal do spodnej vody alebo do kanalizácie.

Skladovanie a príprava: Prepravovať a skladovať v stojatej polohе a uzavretý v originálnom obale, v chlade a chránený pred slnečným žiareniom. Nemiešať s inými chemikáliami!

Dátum expirácie: vytláčený na fláši.

NL

Draadalg-Vrij turbo TZ713 / TZ723

Gebruiksaanwijzing:

Verwijder voor gebruik manueel zo veel mogelijk draadalg door middel van een algenborstel of een schepnet. Bestrooi de draadalg gelijkmatig met Draadalg-Vrij turbo. De afgestorven algenresten zullen door de micro-organismen in het product aangevreten en opgegeten worden. Voor een blijvend resultaat dienen de vrijgekomen voedingsstoffen na ten laatste 2 dagen met Algenstop-Fosfaatbinder verwijderd te worden. De oxidatiekracht van de waterstofperoxide kan tot bleke vlekken op de bladeren van de planten leiden.

Gebruik biociden veilig. Lees vóór gebruik eerst het etiket en de productinformatie.

Aard van het product: vaste stof, granulaat.
Beoogd gebruik: Zuivering en onderhoud van vijverwater.
Erste hulp in geval van contact met het product: Het is mogelijk dat symptomen van vergiftiging pas na een paar uur optreden. Daarom is het belangrijk dat de patiënt gedurende minstens 48 uur na een ongeval medisch opgevolgd wordt. Na inademing: zorg voor frisse lucht en consulteer een arts wanneer u ongemak ervaart. Na contact met de huid: meteen met water en zeep afwassen en goed afspoelen. Na inslikken: consulteer meteen een arts. Effect op het milieu: niet onverduld of in grote hoeveelheden in het grondwater of in de riolering laten vloeien.

Bewaring en transport: Transporteer en bewaar het rechtstaand, gesloten in de originele verpakking, koel en beschermd tegen de zon. Meng het product niet met andere chemikalien!

Sorteer de volledig geledigde verpakking bij het stedelijk afval. Gedeeltelijk geledigde verpakkingen dienen naar een depot voor speciaal afval (depot voor gevarenlijk of giftig afval) gebracht te worden.

Verfallsdatum: zie opdruk op de fles.

T

Alghicida per alghe filamentose turbo TZ713 / TZ723

Indicazioni di utilizzo:

Prima dell'uso, rimuovere come molte alghe filamentose manualmente con una spazzola o netto. Alghe filamentose senza turbo cospargere uniformemente sopra i punti coperti da alghe filamentose. I microrganismi contenuti nel prodotto digerire la biomassa morta. Per un risultato sostenibile nutrienti liberati dovrebbero essere rimossi entro e non oltre 2 giorni dopo le alghe arresto leganti di fosfato. Attenzione: Il potere ossidante del perossido di idrogeno può causare lo sbiancamento macchie sulle foglie delle piante.

Usare i biocidi con cautela. Prima dell'uso leggere sempre l'etichetta e le informazioni sul prodotto.

Tipo di preparazione: solido.
Utilizzazione: trattamento e cura dell'acqua in stagni da giardino.

Pronto soccorso in caso di pericolo: sintomi di avvelenamento possono verificarsi solo dopo molte ore, pertanto controllo medico entro 48 ore dall'incidente. Dopo aver respirato il prodotto: respirare aria fresca, in caso di malesevere consultare un medico. Dopo il contatto con la pelle: lavare subito con acqua e sapone e sciaccquare bene. Dopo avere ingerito il prodotto: consultare immediatamente un medico. Effetti sull'ambiente: Non deve entrare non diluito oppure non neutralizzato nell'acqua di scarico oppure nel canale di raccolta.

Stoccaggio e trasporto: trasportare il prodotto in posizione orizzontale e chiuso nel contenitore originale. Stoccaggio e trasporto in luogo fresco e protetto dai raggi solari.

Data di scadenza: vedi recipiente.

DK

Trådalge-fri turbo TZ713 / TZ723

Anvisninger for anvendelse:

Før anvendelse fjernes så mange trådalger som muligt manuelt ved hjælp af borste eller ketsjer. Stre Trådalgefri Turbo jævnt ud over de områder, hvor der er vækst af trådalger. Mikroorganismerne, der er indeholdt i produktet, fordøjer den døde biomasse. For at opnå et vedvarende resultat bør frigjorte næringssstoffer senest efter 2 dage fjernes med Algestopp Fosfatbinder. Bemærk: Brintoverlærtens oxidiserende egenskaber kan forårsage afblegede pletter på planterblade.

Biocider skal anvendes på forsvarlig vis. Læs altid mærkningen og produktoplysningerne før anvendelse.

Type præparat: Fast stof, granulat.

Anvendelsesformål: Behandling og pleje af damvand.

Førstehjælp ved uheld: Symptomer på forgiftning kan forekomme efter mange timer, derfor lægeovervågning mindst 48 timer efter et uheld. Efter indåndning: Tilfør frisk luft. Søg læge ved utilpasched. Efter hudkontakt: Skal omgående vaskes af med vand og sæbe. Skyl godt efter. Efter indtagelse: Søg læge omgående. Virkninger på miljøet: Må ikke ufortydet eller i større mængder komme i grundvandet eller i afløb.

Opbevaring og transport: Transporteres og opbevares stående og lukket i original beholder, køligt og beskyttet mod direkte sollys. Må ikke blandes med andre kemikalier!

Udløbsdato: Se påtryk på flasken.

SL

Turbo odstranjevalec nitastih alg TZ713 / TZ723

Navodila za uporabo:

Pred uporabo s krtačo ali strgalom ročno odstranite čim več nitastih alg. Turbo odstranjevalec alg enako-merno posipajte po mestih, s katerih se odstranili alge. Mikroorganizmi v produktu prebavijo odmrlo biomaso. Za trajnostni rezultat je treba sproščene hrnilne snovi najkasneje po 2 dneh odstraniti s sredstvom za preprečevanje alg s fosfatnim vezivom. Pozor: Oksidacijska sila vodikovega peroksida lahko vodi do razbeljenih madežev na listih rastlin.

Biocide uporabljajte varno. Pred uporabo vedno preberite oznako in informacije o proizvodu.

Vrsta priprave: trda snov, granulat.

Namen uporabe: priprava in nega vode za ribnike.

Prva pomoč v škodnem primeru: Simptomi zastrupitve se lahko pojavijo šele po številnih urah, zato je najmanj 48 ur po nesreči potreben zdravniški nadzor. Po vdihavanju: Prizadeto osebo odnesite na sveži zrak, pri slabem počutju pojrite k zdravniku. Po stiku s kožo: Takoj obrišite z vodo in milom in dobro sperite. Po zaužitju: Takoj obrišite zdravnika. Vpliv na okolje: Ne nerazredčeno oz. v večjih količinah vplivati v podtalnico ali kanalizacijo.

Skladišenje in transport: transportirati in skladiti pokončno in zaprto v originalni embalaži, v hladnem prostoru in zaščiteno pred soncem. Ne mešati z drugimi kemikalijami!

Rok trajanja: Glejte natis na steklenici.

BG

Турбо препарат против нишковидни водорасли (биоцид) TZ713 / TZ723

Указания за приложение:

Преди употреба отстранете възможно най-много нишковидни водорасли ръчно с помошта на четка или кече. Наръбете турбо препарат против нишковидни водорасли равномерно върху местата с прорастване на нишковидни водорасли. Съдържащите се в продукта микроборганизми слизат мъртвата биомаса. За устойчиви резултат освободите се хранителни вещества трябва да бъдат отстранени най-късно след 2 дни с препарат против водорасли – за съврзане на фосфати. Внимание: Силата на оксидациите на водородния пероксид може да доведе до петна по избеляване на листата на растенията.

**Използвайте биоцидите предпазливо.
Преди употреба винаги четете етикета и информацията за продукта.**

Вид на препарата: твърдо вещество, гранулат.
Цел на използване: подготовка и поддръжка на вода на градински езера.

Първа помощ при аварии: симптомите на отравяне могат да се появят едва след часове, затова след злополука е необходим контрол в продължение на минимум 48 часа. След вдишване: изведете на чист въздух, при оплакване попърнете сърцето. След контакт с кожата: незабавно измийте с вода и сапун и изплакнете добре. След погълтане: незабавно попърнете лекар. Влияния върху околната среда: не изпускате разреден или в големи количества в подпочвените води или в канализацията.

Съхранение и транспорт: транспортирайте и съхранявайте изправен и затворен в оригинална опаковка, на хладно и защищено от слънцето място. Не смесвайте с други материали!

Срок на годност: вижте щампата на бутилката.

FI

Rihmalevän turbopoistaja TZ713 / TZ723

Käyttöohjeet:

Poista mahdollisimman suuri osa levästä käsin harjan tai haavin avulla ennen tuotteen käyttöä. Sirottele Yhtymälevänpistoaine turboa tasaisesti levän peittämille alueille. Tuotteen sisältämät mikrobit sulattavat kuolleen biomassan. Pysyvän tuloksen aikaansaamiseksi tulee vapautuneet ravinteet poistaa viimeistään 2 vuorokauden kuluttua Levänpistoaine fosfaatitisojalla. Huomio: Vetyperoksidin hapetuskyky voi aiheuttaa kasvien lehtiin vaaleita läikkiä.

Käytä biocideja turvallisesti. Lue

